

**Zeitschrift:** Schweizer Spiegel  
**Herausgeber:** Guggenbühl und Huber  
**Band:** 45 (1969-1970)  
**Heft:** 4

**Artikel:** Am Rande  
**Autor:** Hirzel, Beat  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-1079187>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



schätzen bis 3000 U./min dagegen ein-  
aber zum großen Teil darauf zu-  
daß er allzu viele Vorsehlorboeren e  
Der für einen Fahrer mit techn  
ständig wunderbare Lauf dieser Mi  
stündlich stark unterstrichen durch ein  
noch stark unterstrichen durch dem  
Zurückhaltung des Berichterstatte  
artiges Fahrverhalten, das dem  
trieb, der Radaufhängung, der Lag  
lung und schließlich auch der Lage  
punkte der wirksamen Kräfte - zu ve  
vorne, Luftkraft hinten - zu ve  
ergibt sich eine Richtungsstabilität  
spannend v

Von Beat Hirzel

Der Staat

**F**rüher nannte man das Gebilde «Bürgerschaft», polis, civitas. Von der Sache ausgehend res publica. Auch imperium, empire. Als erster, so lernten wir, habe Macchiavelli den Staat beim Namen genannt. Dazu gehörte ein Gebiet, ein Volk, eine Organisation. Ein «souveräner Gebietsherrschftsverband». Gilt das noch? Grenzen, Überfremdung, vereinigtes Europa... Veraltet?

Sind wir soweit, daß wir unsere Grenzen auflösen können? Einige überströmen von Europa- und Weltgefühlen. Aber wer möchte die äußere Konsequenz wirklich in Kauf nehmen? Auch die heftigsten Neuerer fühlen sich zu Hause, wenn sie im Jura über die Grenze kommen. - Was wollen wir? - Einströmen lassen, bis wir platzen, und zuschauen, wie ein anderer dann die Grenze setzt... Den Föifer oder das Weggli?

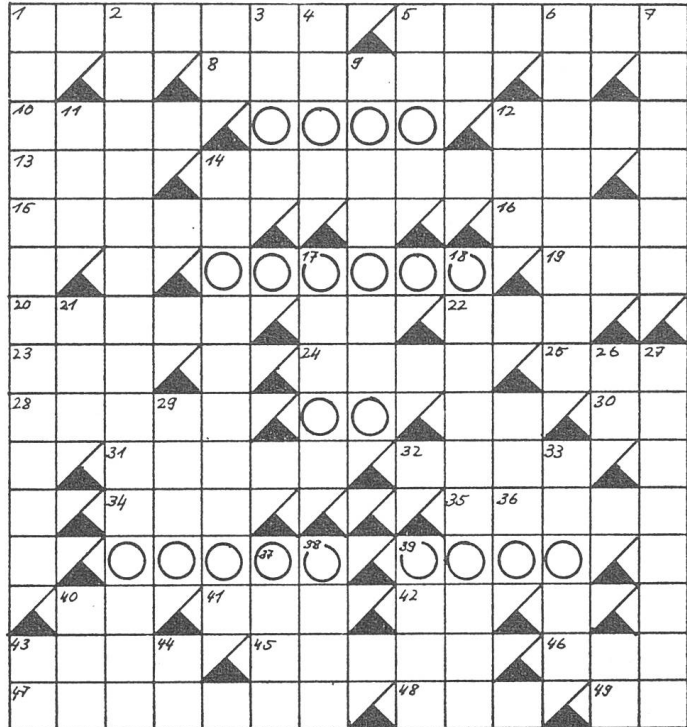
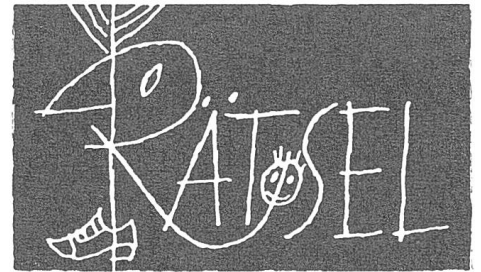
\*

«Der Staat ist die höchste Form des menschlichen Zusammenlebens. Er stellt... eine Vielheit von Individuen im Wechsel der Generationen dar; diese sind durch das Bewohnen eines gemeinsamen Gebietes und damit aber durch gemeinsame kulturelle Vergangenheit oder durch alle diese Momente zusammen zu einer Schicksalsgemeinschaft verbunden.» - Das sind Worte unseres Staatsrechtslehrers Giacometti. Kaum zwanzig Jahre alt. Nicht mehr wörtlich zu nehmen?

\*

Wir hörten damals auch vom «Grundsatz der grundsätzlichen Grundsatzlosigkeit» - auch wieder aktuell.

Von Ernst Hugentobler



ü = ue

**Waagrecht:** 1) sein Bild ziert eine unserer Briefmarken, 5) Genf wird auch...-Stadt genannt, 8) dem Üblichen entsprechend, 10) heute können Menschen sie verlassen und wieder zurückkehren, 12) manchmal geht's ins..., 13) Symboltier, wird in Dialektform oft so (eigentlich unrichtig) geschrieben, 14) am Meeresstrand beginnt es, 15) Abk. für die Sowjetunion, 16) once..., 19) deutsch für 49 w, 20) Niklaus..., Waffenläufer, 22) zwischen Bieler- und Neuenburgersee, 23) Zwing-..., 24) Mädchenname, 25) ..-Blumen gibt es jetzt, 28) hält zusammen, 30) nu de .. hed ekäi (Hoor am Buuch), Abk., 31) aus starkem Papier, 32) Märchen beginnen so, 34) .. Khan, 35) Käufer, 41) .. hat immer mehr zu sagen, 42) en .. mot, 43) Au .. d'Or, 45) Haushaltgas in Druckflaschen, 46) unmodern, bei Kindern beliebt, 48) sagt der Berner, 49) bedeutendes Gewässer (romanisch).

**Senkrecht:** 1) Mittel zum Schützen- training, 2) BS ist einer - VS (noch?) nicht, 3) make .., not war, 4) die Regenbogenhaut im Auge, 5) phone-..., 6) rive .. du Léman, 7) man spricht auch von .. transplantation, 9) Taktmesser, 11) .. und Antwort stehen, 12) verweist auf zusätzliche Angabe, Abk., 14) ... gesagt (zwei Wörter), 17) die Alu-.. machte ihren Siegeszug, 18) Gartengerät für trockene Zeiten, 21) wie 23 w, 26) .. Giorno, 27) Nationalsport in Italien (deutsch), 29) «Sind doch den Menschen nur wenige .. Jahre beschieden», 33) .. genügt, 36) Verband der Gaststätten-Angestellten, Abk., 37) Baum, der langsam wächst und sehr alt werden kann, 38) vorläufig haben wir noch nicht .. Bundesräte, 39) Don .., 40) caro .., 44) kam spät definitiv zur Schweiz, Abk.

Die mit Kreisen bezeichneten Felder ergeben einen Wunsch der Redaktion an alle Leser des Schweizer Spiegel.

Auflösung auf S. 58